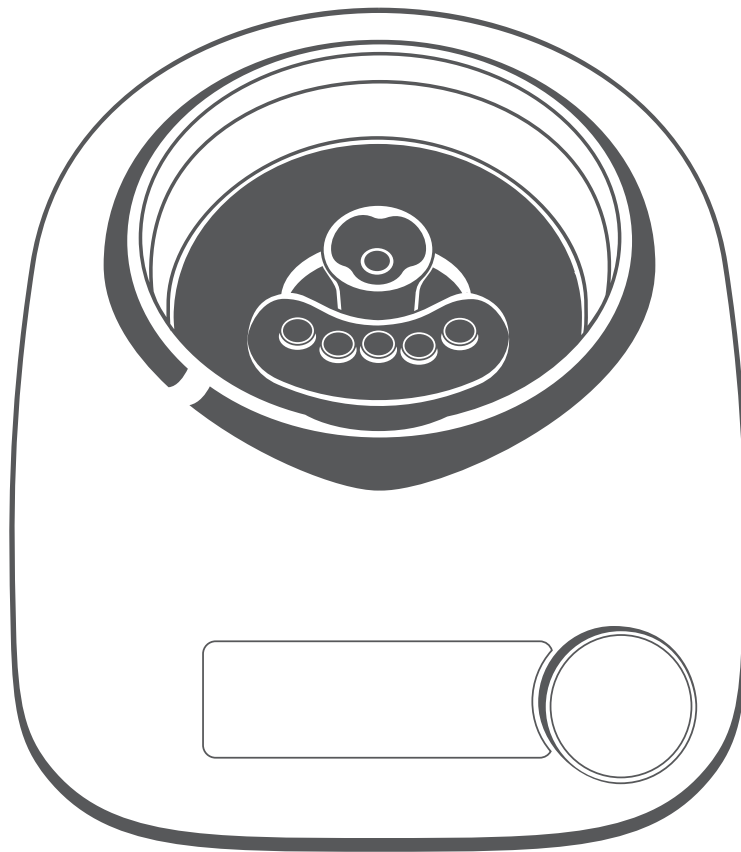


bimby

Bimby Friend

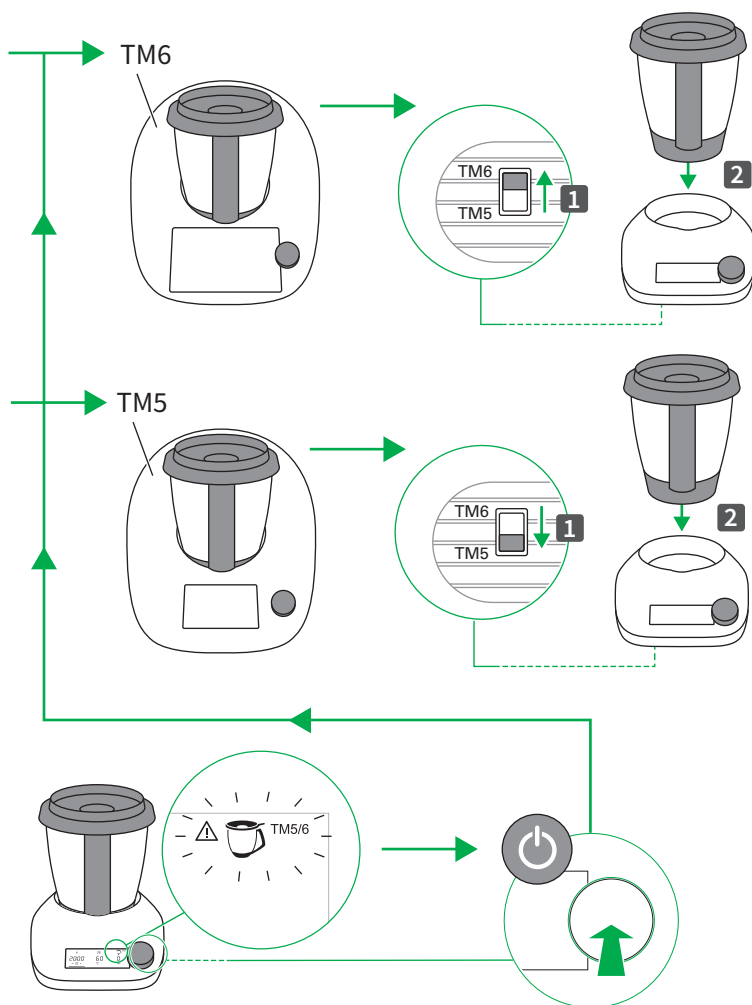


Manual de instruções

PT • V6.0 • 25978 05/22

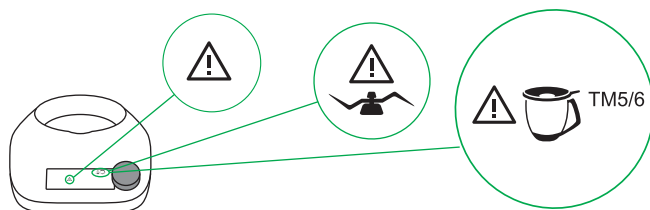


Guia rápido



Ver [Mudar o detetor do copo](#) [[▶ 15](#)]

Ver [Navegação e indicação no visor](#) [[▶ 18](#)] e [Mudar o detetor do copo](#) [[▶ 15](#)]



Ver [Navegação e indicação no visor](#) [[▶ 18](#)] e [Resolução de problemas](#) [[▶ 23](#)]

Leia e observe o presente manual de instruções antes de utilizar o aparelho. Observe em especial as instruções de segurança.

Ver [Perigos e instruções de segurança](#) [[▶ 7](#)]

Índice

1	Antes de começar.....	4	13.1	Fabricante.....	27
1.1	Descrição do produto	4			
1.2	Guardar os documentos	4			
2	Vista geral do produto	5			
3	Utilização correta.....	6			
4	Para sua segurança	7			
4.1	Perigos e instruções de segurança.....	7			
4.2	Estrutura dos avisos.....	13			
4.3	Deveres do utilizador	13			
5	Primeira colocação em funcionamento	14			
5.1	Escolher o local de instalação	14			
5.2	Primeira limpeza.....	15			
6	Definições.....	15			
6.1	Mudar o detetor do copo	15			
6.2	Estabelecer a ligação Bluetooth®	16			
6.3	Atualização de firmware	17			
7	Funcionamento.....	17			
7.1	Ligar e desligar	17			
7.2	Navegação e indicação no visor.....	18			
7.3	Ajustar o tempo de funcionamento	19			
7.4	Definir a temperatura	19			
7.5	Ajustar a velocidade.....	19			
8	Limpeza	20			
8.1	Limpeza da base	20			
8.2	Limpeza do copo.....	20			
8.2.1	Retirar a lâmina.....	20			
8.2.2	Inserir a lâmina	21			
9	Resolução de problemas	23			
9.1	Eliminar bloqueios da lâmina	25			
10	Serviço de Apoio ao Cliente.....	26			
11	Garantia/responsabilidade por defeitos materiais.....	26			
12	Eliminação.....	26			
13	Dados técnicos.....	27			

1 Antes de começar

Como utilizador da já conhece a TM6 ou TM5 e os respetivos acessórios.

O presente manual irá agora familiarizá-lo com a utilização da para a sua TM6 ou TM5.

1. Leia atentamente o manual de instruções correspondente antes de utilizar a pela primeira vez.
2. Leia e observe também o manual de instruções da TM6 ou TM5 fornecido com o respetivo aparelho.
Caso não tenha o seu manual de instruções à mão, todos os manuais estão disponíveis online em .

1.1 Descrição do produto

A sua nova serve de apoio à sua , assumindo algumas etapas na confeção. Assim conseguirá poupar ainda mais tempo e preparar diferentes receitas graças ao processo de confeção paralelo e otimizado.

Compatibilidade

A pode ser utilizada tanto com o copo da TM6, como com o copo da TM5. Com o interruptor do lado inferior da pode ajustar a sua para as diferentes gerações da (ver capítulo [Mudar o detetor do copo \[▶ 15\]](#)).

Ligação Bluetooth®

Poderá ligar a diretamente à TM6 através de Bluetooth® para enviar, por exemplo, passos de preparação de uma receita da TM6 para a .

A TM5 não pode ser ligada via Bluetooth® à . Para manter a na versão de software mais recente, tem à sua disposição a app da que é emparelhada com a via Bluetooth®.

Importante saber: As velocidades da

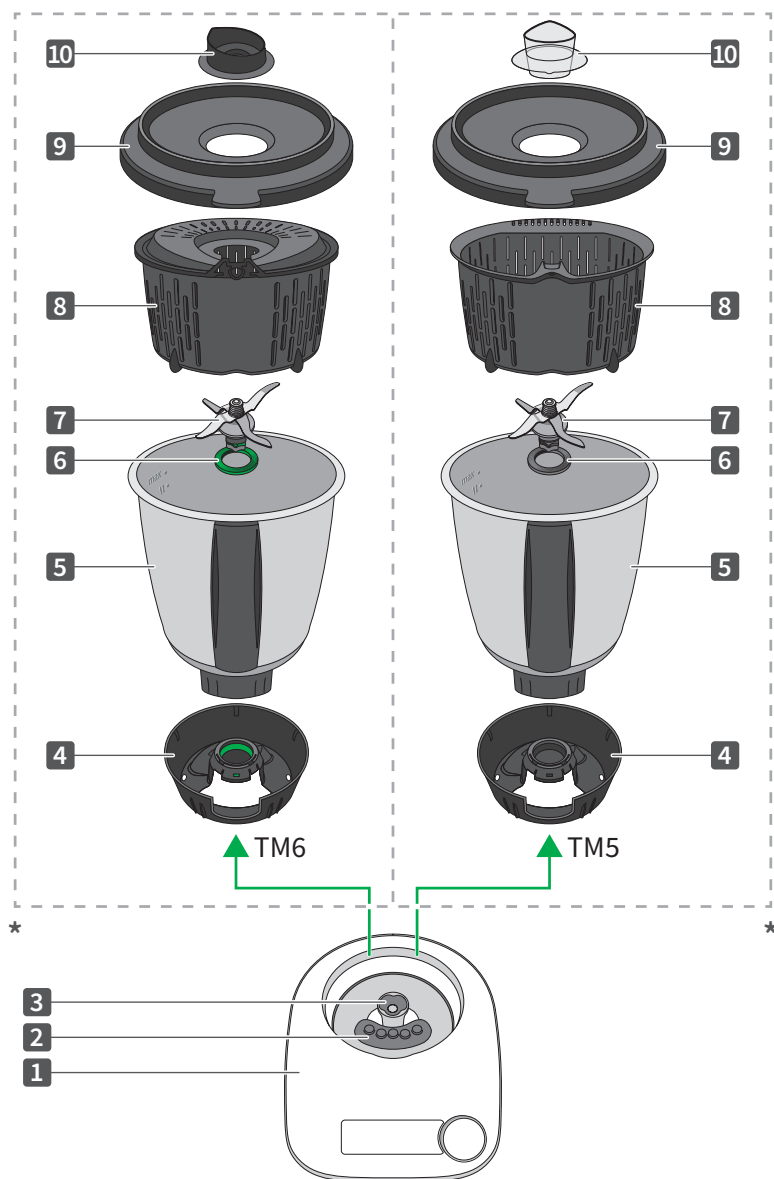
A dispõe de **velocidades 1 e 2 suaves na função inversa**, ou seja, no caso de uma resistência demasiado grande, a lâmina é parada (ver capítulo [Eliminar bloqueios da lâmina \[▶ 25\]](#)). Nem tudo o que a TM6 ou TM5 consegue fazer com a velocidade 1 e 2 pode ser transferido para a com as suas velocidades 1 e 2 suaves.

Recomendação Use as receitas Cookidoo® especialmente assinaladas para a .

1.2 Guardar os documentos

Guarde o manual de instruções para utilização futura. Este é parte integrante do produto e deverá acompanhá-lo sempre que o produto passar para outras pessoas.

2 Vista geral do produto



1 Base da	*Disponível como opção: Copo TM6 ou TM5	
2 Encaixe dos pinos	4 Base do copo	8 Cesto
3 Acoplador da lâmina	5 Copo	9 Tampa do copo
Folheto de boas vindas	6 Anel vedante	10 Copo medida
Manual de instruções	7 Lâmina	(imagens idênticas)

Nota Todos os detalhes sobre o manuseamento e a utilização do copo podem ser encontrados no manual de instruções da sua TM6 ou TM5.

Caso não tenha o seu manual de instruções à mão, todos os manuais estão disponíveis online em .

3 Utilização correta

Utilize o aparelho e o acessório apenas de forma correta e para a finalidade a que se destinam para evitar perigos para si e para terceiros, assim como danos no equipamento e outros bens materiais.

- Condições de utilização** A é um aparelho de cozinha para a preparação de alimentos e destina-se a ser usada em casa ou em ambientes semelhantes.
- O aparelho não pode ser utilizado a uma temperatura ambiente superior a 35 °C.
- Compatibilidade** A é um complemento à sua TM6 ou TM5 e pode ser utilizada com o copo da TM6 e o copo da TM5.
- Grupo de pessoas** O aparelho destina-se a ser usado exclusivamente por adultos. Não pode ser usado por crianças – nem mesmo com supervisão por parte de um adulto.
- Mantenha as crianças afastadas de aparelhos que estejam em funcionamento. Mantenha-as afastadas do cabo de alimentação para que as crianças não possam puxar o aparelho da placa de trabalho. Desligue sempre o cabo de alimentação quando não estiver a utilizar o aparelho. Avise as crianças para os perigos potenciais da formação de calor e vapor, condensação quente e superfícies quentes.
- Quando o aparelho é utilizado perto de crianças, é necessária uma supervisão rigorosa.
- As crianças não podem brincar com o equipamento.
- Os aparelhos podem ser utilizados por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais limitadas ou com falta de experiência e/ou conhecimentos se estas forem supervisionadas ou instruídas relativamente à utilização segura do mesmo e compreenderem os perigos inerentes.
- Utilização incorreta** Não é permitida qualquer utilização diferente da considerada correta. O fabricante não se responsabiliza pelos danos daí resultantes. No caso de modificações técnicas do produto, o direito a garantia/a responsabilidade por defeitos materiais ficam sem efeito. A obrigação de indemnização do fabricante com base na responsabilidade pelo produto e/ou do vendedor com base na responsabilidade por defeitos materiais fica sem efeito em caso de realização de modificações técnicas no produto.
- Observar as instruções** Em todos os trabalhos no aparelho devem ser observados os documentos correspondentes, assim como todas as indicações no ecrã tátil. Em caso de procedimento indevido, o fabricante não se responsabiliza pelos danos daí resultantes.
- Normas de segurança** O equipamento cumpre as normas de segurança do país no qual foi vendido por uma empresa autorizada da Vorwerk. Se utilizar o equipamento noutro país que não o país de venda, não podemos garantir a conformidade com os padrões de segurança locais do outro país. Por esse motivo, a Vorwerk não assume qualquer responsabilidade por riscos de segurança para o utilizador daí resultantes.

4 Para sua segurança

A segurança faz parte das características dos produtos da Vorwerk.

No entanto, a segurança do produto só pode ser garantida se observar este capítulo, assim como os avisos nos capítulos seguintes.

Atenção A destina-se exclusivamente à utilização conjunta com a TM6 ou TM5. A mesma não é compatível com o copo de modelos anteriores e não pode ser utilizada com aparelhos de outros fabricantes. Observe as instruções de segurança em todos os documentos aplicáveis, assim como as indicações no visor.

4.1 Perigos e instruções de segurança

Perigo de choque elétrico devido à entrada de água!

Se entrar água para componentes sob tensão, poderá apanhar um choque elétrico!

- Desligue o cabo de alimentação quando não estiver a utilizar a base.
- Não coloque a base em água ou outros líquidos.
- Não coloque a base debaixo de água corrente.
- Não verta água sobre a base.
- Desligue o cabo de alimentação antes de limpar a base.
- Limpe a base exclusivamente com um pano seco ou húmido (não molhado!).
- Nunca lave a base na máquina de lavar loiça.
- Preste atenção para que não entre água ou sujidade na base.
- Não utilize o aparelho em espaços exteriores.
- Se, apesar disso, entrar água na base, entre em contacto com o Serviço de Reparação da Vorwerk.

Perigo de choque elétrico devido a uma ligação incorreta à rede elétrica!

Uma ligação incorreta à rede elétrica pode dar origem a choques elétricos.

- Utilize a base exclusivamente com uma ligação devidamente instalada por um especialista.

Perigo de choque elétrico devido a danos no cabo de alimentação!

O cabo de alimentação poderá ficar danificado devido a esforços por tração.

- Não transporte a base puxando-a pelo cabo de alimentação.

Perigo de choque elétrico devido a danos na base ou no cabo de alimentação!

Se a base ou o seu cabo de alimentação estiverem danificados, poderá apanhar um choque elétrico.

- Verifique a base, o cabo de alimentação com ficha e os acessórios regularmente quanto a eventuais danos.
- Assegure-se que o cabo de alimentação não toca em superfícies quentes e fontes de calor externas.
- Nunca utilize a base com o cabo de alimentação danificado.
- Não utilize a base se a deixar cair ou estiver de algum modo danificada.
- No caso de danos na base ou no cabo de alimentação, leve a sua base ao Serviço de Reparação para análise ou reparação.
- Se o cabo de alimentação elétrica da base for danificado, terá de ser substituído pelo fabricante, pelo seu Serviço de Reparação ou por uma pessoa de qualificações equivalentes para evitar perigos.
- Nunca tente reparar a base por iniciativa própria.
- Nunca introduza as mãos nas aberturas nas quais entram os pinos do copo e não introduza objetos nessas aberturas.

Perigo de choque elétrico, perigo de queimaduras e ferimentos em crianças!

As crianças gostam de brincar, são inexperientes e não têm noção dos perigos. Por este motivo, respeite as seguintes indicações relativamente às crianças.

- Mantenha as crianças afastadas de aparelhos que estejam em funcionamento. Mantenha-as afastadas do cabo de alimentação para que as crianças não possam puxar o aparelho da superfície de trabalho.
- Desligue sempre o cabo de alimentação quando não estiver a utilizar o aparelho.
- Avise as crianças para os perigos potenciais da formação de calor e vapor, condensação quente e superfícies quentes.
- Quando o aparelho é utilizado perto de crianças, é necessária uma supervisão rigorosa.
- Nunca deixe as crianças brincar com o aparelho.

Perigo de incêndio!

Se colocar a base sobre uma superfície quente, poderá começar a arder.

- Nunca coloque a base sobre um fogão (placa a gás, placa vitrocerâmica, placa de indução ou semelhante) ou qualquer outra superfície quente ou que pode ser aquecida.
- Mantenha uma distância adequada a superfícies quentes e fontes de calor externas.
- Assegure-se que o cabo de alimentação não toca em superfícies quentes e fontes de calor externas.

Perigo de incêndio!

A base requer uma corrente elétrica elevada. Uma alimentação elétrica subdimensionada poderá dar origem a um incêndio.

- Ao ligar a base, tenha atenção à corrente elétrica máxima indicada na placa de identificação (ver também **Capítulo Dados técnicos**).
- Não utilize fichas múltiplas ou outras entre a tomada e a base.

Perigo de queimaduras e ferimentos!

A base poderá movimentar-se ao puxar involuntariamente o cabo de alimentação se estiver pendurado. A base poderá cair e causar queimaduras ou ferimentos.

- Não deixe o cabo de alimentação pendurado na borda da mesa ou da bancada.
- Não ligue a base a extensões.

Perigo de ferimentos devido a uma utilização indevida!

Se utilizar outros objetos para mexer os alimentos no copo que não a espátula, os mesmos podem ficar presos na lâmina e causar ferimentos.

- Utilize apenas a espátula da com o disco de segurança para misturar os alimentos no copo.
- Mantenha dentro do copo apenas o lado mais achatado e não o lado da pega.

Perigo para a saúde devido aos acessórios!

Por norma, todos os acessórios da foram concebidos especificamente para serem utilizados com o aparelho e poderão ficar danificados se forem utilizados para outra finalidade.

- Não utilize os acessórios da para outras finalidades, em especial com temperaturas elevadas.
- Não utilize a espátula em tachos ou frigideiras quentes.
- Nunca utilize a borboleta durante mais de duas horas (na cozedura lenta: Slow Cooking, Sous-vide e Fermentação), caso contrário não se poderão excluir efeitos prejudiciais na saúde.
- Se, apesar disso, um acessório ficar danificado, não o volte a utilizar e substitua-o de imediato.

Perigo de ferimentos devido a acessórios inadequados!

A utilização de acessórios ou itens não recomendados ou vendidos pela Vorwerk, assim como a utilização de acessórios defeituosos ou incompatíveis, podem causar incêndios, choques elétricos ou lesões.

- Utilize exclusivamente os acessórios originais recomendados pela Vorwerk.
- Nunca utilize o aparelho em combinação com partes ou equipamentos de gerações mais antigas.
- Não modifique o aparelho e os acessórios.
- Nunca utilize o aparelho com acessórios danificados.

Perigo de queimadura devido a manuseio incorreto da tampa do copo!

Se a tampa não estiver corretamente colocada de modo a ficar bem ajustada ao copo, poderá sair conteúdo quente e provocar queimaduras.

- Certifique-se de que a tampa do copo está bem ajustada e veda completamente antes de iniciar o processo de cozedura.
- Inspeccione o anel vedante regularmente relativamente a possíveis danos. Em caso de danos ou fugas, substitua imediatamente a tampa.
- Utilize o aparelho exclusivamente com a tampa do copo limpa. A aba do copo e o anel vedante nunca devem ter alimentos agarrados para que seja garantida uma vedação perfeita entre a tampa e o copo.

Perigo de queimadura devido à saída de alimentos!

Poderão ser projetados líquidos ou alimentos quentes e causar queimaduras.

- Não exceda a linha de capacidade máxima do copo de 2,2 litros (marca "máx").
- Certifique-se de que a abertura da tampa do copo permanece livre de alimentos.
- Coloque sempre a tampa original no copo durante o funcionamento.
- Utilize apenas os acessórios originais com a (copo medida, cesto, rede ou Varoma®) para evitar que saiam salpicos de gordura ou líquidos.
- Tenha muito cuidado ao adicionar líquidos ao copo.
- Retire o copo cheio da base com muito cuidado para evitar que o conteúdo seja derramado ou projetado.

Perigo de queimadura devido a projeção de alimentos!

Se a abertura na tampa do copo estiver totalmente fechada, poderá formar-se uma pressão excessiva no interior do copo enquanto cozinha. O conteúdo quente poderá ser projetado e provocar queimaduras.

- Para permitir que o vapor saia e evitar pressão excessiva certifique-se de que a abertura na tampa do copo nunca está bloqueada ou obstruída, quer no interior (p. ex., com comida) quer no exterior (p. ex., com uma toalha).
- Nunca utilize objetos que não os acessórios originais da (copo medida, cesto, rede ou Varoma®) como proteção contra salpicos da abertura da tampa do copo.
- Encha o cesto apenas até à marca “máx”.
- Enquanto cozinha, se verificar que a abertura na tampa do copo está obstruída, desligue o cabo de alimentação elétrica da base. **Não** toque nos controlos.

Perigo de queimadura devido ao transbordo de alimentos!

Podem ocorrer queimaduras se aquecer grandes quantidades de alimentos a temperaturas elevadas (> 90°C), ao contrário do indicado na receita, uma vez que o alimento poderá transbordar e sair do copo e causar queimaduras.

- Tenha especial cuidado ao cozinhar com temperaturas elevadas.
- Se o líquido transbordar, carregue no botão de programação para desligar o aparelho.

Perigo de queimadura devido ao transbordo de alimentos!

No caso de alguns alimentos pode ocorrer transbordo com temperaturas elevadas. O conteúdo quente poderá sair e provocar queimaduras.

- Nunca deixe o aparelho sem supervisão enquanto estiver a funcionar.

Perigo de queimadura devido a vapor quente!

Enquanto cozinha, e especialmente ao utilizar a função Varoma®, forma-se vapor quente que poderá provocar queimaduras.

- Mantenha-se afastado do vapor.
- Durante a preparação de alimentos quentes, não pegue no copo medida e não o tape. Assegure-se de que o vapor pode sair entre o copo medida e a abertura da tampa.
- Assegure-se de que algumas das ranhuras do recipiente e do tabuleiro da Varoma® não estão obstruídos com alimentos para permitir a saída do vapor.
- Assegure-se de que a Varoma® está corretamente posicionado na tampa do copo para que a Varoma® não possa inclinar-se e cair. Nunca coloque a Varoma® sobre a rede.
- Ao retirar a Varoma® da tampa do copo e colocá-la de parte, mantenha a Varoma® sempre fechada com a sua tampa.
- Ao retirar a tampa da Varoma®, incline-a e afaste-a do seu corpo e da sua face de forma a evitar o vapor.

Perigo de queimadura ao derramar alimentos!

Sem os devidos cuidados, um copo cheio poderá cair. O conteúdo quente poderá provocar queimaduras.

- Coloque o aparelho sobre uma superfície limpa, firme, plana e horizontal a uma distância adequada do bordo da superfície de trabalho.
- Retire o copo antes de deslocar o aparelho.
- Nunca desloque o aparelho durante o funcionamento.
- Segure sempre bem no copo pela pega ao retirar o copo medida, o cesto ou a tampa do copo.

<p>Perigo de queimadura devido a ingredientes quentes!</p>	<p>Poderá sofrer queimaduras com ingredientes quentes no cesto.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Proceda com cuidado ao retirar o cesto. • Certifique-se de que a espátula está firmemente encaixada no cesto antes de o retirar. • Retire a espátula depois de pousar o cesto para evitar que este tombe.
<p>Perigo de queimadura ao mexer!</p>	<p>Poderá sofrer queimaduras no conteúdo do copo.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Tenha cuidado ao mexer o conteúdo do copo. • Deixe escorrer a espátula antes de a continuar a utilizar.
<p>Perigo para a saúde devido à propagação de germes patogénicos!</p>	<p>Durante o Slow Cooking ou a cozedura Sous Vide, os alimentos são cozinhados a baixa temperatura, o que pode causar a propagação de germes.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Assegure sempre um trabalho higiénico durante toda a preparação. • Siga de forma exata as indicações da receita (temperatura e tempo). • Certifique-se de que o alimento é consumido imediatamente após a sua preparação. • Em muitas situações, é necessário dourar ligeiramente a carne e as aves após a cozedura Sous Vide. Isso reduz o número de possíveis germes patogénicos na superfície dos alimentos. Siga as receitas Vorwerk para minimizar o risco.
<p>Perigo para a saúde devido à propagação de germes!</p>	<p>Os alimentos fermentam a baixa temperatura, o que pode causar a propagação de germes indesejados.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Assegure sempre um trabalho higiénico durante toda a preparação. • Refrigere o alimento fermentado imediatamente após a preparação.
<p>Perigo de queimaduras devido a superfícies quentes!</p>	<p>O copo e os acessórios utilizados aquecem durante a preparação de alimentos quentes. Mesmo depois de terminar o processo de aquecimento, poderá queimar-se em superfícies quentes.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Manuseie o copo, a lâmina e os acessórios com cuidado, em especial durante e após a preparação de alimentos quentes. • Toque em todos os componentes exclusivamente pelas pegas e áreas previstas. • Deixe arrefecer o copo e a lâmina antes de desmontar o copo e retirar a lâmina.
<p>Perigo de ferimentos de corte!</p>	<p>As pás da lâmina são afiadas e podem causar ferimentos.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Manuseie a lâmina com cuidado. • Nunca pegue na lâmina pelas pás. • Tenha cuidado ao retirar a lâmina para evitar que esta caia acidentalmente. • Mantenha as mãos fora do copo. • Mantenha o corpo e o cabelo afastados da lâmina.
<p>Danos para a saúde devido a resíduos de produção!</p>	<p>Devido à produção, poderão ficar resíduos nos componentes do aparelho que não são adequados para consumo. Eventuais resíduos de produção colocam em risco a sua saúde.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Antes da primeira utilização, limpe bem todos os componentes e acessórios que entram em contacto com produtos alimentares.
<p>Perigo de ferimentos devido a um manuseamento indevido!</p>	<p>Se transportar a base pelo acoplador da lâmina, o mesmo poderá soltar-se. A base poderá cair e causar ferimentos.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Transporte a base sempre pelo corpo.

Danos materiais devido a montagem incorreta da lâmina!	<p>Se a lâmina não estiver corretamente inserida e bloqueada ou se o anel vedante estiver danificado, poderão passar líquidos pela saída da base para a placa de trabalho e danificar esta.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Certifique-se de que o anel vedante da lâmina assenta corretamente no suporte da lâmina. • Certifique-se de que o anel vedante da lâmina não apresenta danos. • Certifique-se de que a lâmina está corretamente inserida e bloqueada antes de encher o copo.
Danos no aparelho por limpeza inadequada e incumprimento das indicações na cozedura lenta!	<p>Se o copo e a lâmina estiverem expostos a água, outros líquidos e restos de alimentos durante um período de tempo mais prolongado, poderão ficar danificados.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Limpe os componentes sempre o mais rapidamente possível após a utilização. • Não mergulhe a lâmina em água durante muito tempo, pois poderá danificar o sistema de juntas do suporte da mesma. • Devido às diferentes qualidades de água, poderá formar-se ferrugem no copo na cozedura lenta (Slow Cooking, modo Sous-vide, fermentação). Por isso, observe as indicações relativas à adição de ingredientes especiais (por ex. ácido cítrico) ao líquido de cozedura.
Perigo de danos devido a utilização incorreta da função Varoma®!	<p>Se o copo não tiver água suficiente, o aparelho poderá ficar danificado.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Certifique-se de que existe sempre água suficiente no copo. O aparelho evapora em 15 minutos aprox. 250 ml de água. • Se necessário, adicione água, em especial se prolongar o tempo de cozedura a vapor.
Danos materiais devido a utilização incorreta!	<p>A lâmina poderá danificar especialmente o lado macio da espátula.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Tenha cuidado ao empurrar os alimentos para baixo no copo ou ao esvaziar o copo com a ajuda da espátula. • Nunca toque nos bordos afiados das pás da lâmina com a espátula. • Movimente a espátula exclusivamente no sentido dos ponteiros do relógio quando raspa ou mexe o conteúdo do copo na área da lâmina.
Danos materiais devido a vapor!	<p>Se instalar o aparelho diretamente por baixo de móveis (prateleiras, armários suspensos ou semelhantes), os móveis poderão ser danificados pelo vapor.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Instale o aparelho com uma distância suficiente em relação aos objetos situados por cima ou na lateral. • Considere também a altura adicional da Varoma®.
Danos no aparelho devido a uma ligação elétrica incorreta!	<p>Se a base não for ligada a uma fonte de alimentação elétrica adequada ao aparelho, a mesma ficará danificada.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Opere a base exclusivamente com a tensão de corrente alternada e a frequência da rede de alimentação indicada na placa de identificação.
Corrosão no interior da base!	<p>Se o copo e, em especial, os pinos do lado inferior ainda estiverem húmidos após a limpeza quando inserir o copo, poderá formar-se ferrugem no interior da base.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Deixe secar bem o copo antes de o inserir na base.

Danos materiais devido a um manuseamento indevido!

Se o interruptor para o detetor do copo for comutado durante o funcionamento, a base e o copo poderão ficar danificados.

- Certifique-se de que o aparelho está corretamente desligado e a ficha de alimentação elétrica retirada antes de comutar o detetor do copo.

Danos materiais devido a utilização incorreta!

Objetos afiados poderão danificar a base.

- Utilize uma ferramenta romba (o cabo de uma colher ou semelhante) para comutar o interruptor do detetor do copo localizado do lado inferior da base.

4.2 Estrutura dos avisos

Os avisos nestas instruções estão destacados por meio de símbolos de segurança e palavras de advertência. O símbolo e a palavra de advertência fornecem indicações sobre a gravidade do perigo.

Estrutura dos avisos

Os avisos que antecedem qualquer procedimento estão representados da seguinte forma:

AVISO



Tipo e fonte do perigo

Explicação sobre o tipo e a fonte do perigo/consequências

- Medidas para evitar o perigo

Significado das palavras de advertência

AVISO	Perigo de vida ou perigo de ferimentos graves se este perigo não for evitado.
CUIDADO	Perigo de ferimentos ligeiros se este perigo não for evitado.
NOTA	Perigo de danos materiais se este perigo não for evitado.

Significado dos símbolos de segurança



Aviso com indicação para a gravidade do perigo



Aviso para danos materiais

4.3 Deveres do utilizador

Para garantir um funcionamento perfeito do aparelho e dos acessórios da Vorwerk, observe o seguinte:

1. Observe o manual de instruções e os respetivos documentos.
2. Guarde o manual junto do aparelho.
3. Mandar reparar os danos no aparelho imediatamente pelo fabricante.

5 Primeira colocação em funcionamento

5.1 Escolher o local de instalação

Requisitos do local de instalação Observe o seguinte na escolha do local de instalação:

AVISO



Perigo de incêndio!

Se colocar a base sobre uma superfície quente, poderá começar a arder.

- Nunca coloque a base sobre um fogão (placa a gás, placa vitrocerâmica, placa de indução ou semelhante) ou qualquer outra superfície quente ou que pode ser aquecida.
- Mantenha uma distância adequada a superfícies quentes e fontes de calor externas.
- Assegure-se que o cabo de alimentação não toca em superfícies quentes e fontes de calor externas.

AVISO



Perigo de choque elétrico devido a uma ligação incorreta à rede elétrica!

Uma ligação incorreta à rede elétrica pode dar origem a choques elétricos.

- Utilize a base exclusivamente com uma ligação devidamente instalada por um especialista.

NOTA



Danos no aparelho devido a uma ligação elétrica incorreta!

Se a base não for ligada a uma fonte de alimentação elétrica adequada ao aparelho, a mesma ficará danificada.

- Opere a base exclusivamente com a tensão de corrente alternada e a frequência da rede de alimentação indicada na placa de identificação.

NOTA



Danos materiais devido a vapor!

Se instalar o aparelho diretamente por baixo de móveis (prateleiras, armários suspensos ou semelhantes), os móveis poderão ser danificados pelo vapor.

- Instale o aparelho com uma distância suficiente em relação aos objetos situados por cima ou na lateral.
- Considere também a altura adicional da Varoma®.

Instalar a 1. Desenrole o cabo de alimentação.

2. Certifique-se de que o detetor do copo está corretamente ajustado, ver [Mudar o detetor do copo](#) [▶ 15].
3. Coloque a sobre uma superfície limpa, sólida e nivelada de forma a não poder escorregar. Mantenha uma distância adequada entre o aparelho e o bordo da superfície de trabalho.
4. Ligue a à rede elétrica.
5. Não coloque a sobre o cabo de alimentação, uma vez que isso prejudicará a estabilidade da mesma.

5.2 Primeira limpeza

CUIDADO



Danos para a saúde devido a resíduos de produção!

Devido à produção, poderão ficar resíduos nos componentes do aparelho que não são adequados para consumo. Eventuais resíduos de produção colocam em risco a sua saúde.

- Antes da primeira utilização, limpe bem todos os componentes e acessórios que entram em contacto com produtos alimentares.

Proceda da seguinte forma na primeira limpeza:

1. Desmonte o copo, consulte o capítulo [Limpeza do copo](#) [▶ 20].
2. Lave depois todas as peças e os acessórios à mão ou na máquina de lavar loiça (com exceção da base).

Pode encontrar mais detalhes no manual de instruções da sua TM6 ou TM5.

Caso não tenha o seu manual de instruções à mão, todos os manuais estão disponíveis online em .

6 Definições

6.1 Mudar o detetor do copo

A pode ser utilizada com o copo TM6 ou com o copo TM5.

A encontra-se predefinida para o copo da TM6. O interruptor para o detetor do copo encontra-se do lado inferior da .

[Ajustar o detetor do copo para TM5](#)

NOTA



Danos materiais devido a um manuseamento indevido!

Se o interruptor para o detetor do copo for comutado durante o funcionamento, a base e o copo poderão ficar danificados.

- Certifique-se de que o aparelho está corretamente desligado e a ficha de alimentação elétrica retirada antes de comutar o detetor do copo.

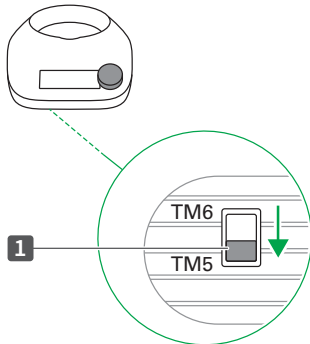
NOTA



Danos materiais devido a utilização incorreta!

Objetos afiados poderão danificar a base.

- Utilize uma ferramenta romba (o cabo de uma colher ou semelhante) para comutar o interruptor do detetor do copo localizado do lado inferior da base.



Emparelhamento em caso de mais do que uma

1. Certifique-se de que a está desligada.
2. Retire a ficha de alimentação elétrica.
3. Desloque o interruptor (1) do lado inferior da para baixo para a posição TM5. Para isso, utilize uma ferramenta romba (o cabo de uma colher ou algo parecido).
4. Certifique-se de que o interruptor (1) engata totalmente.

6.2 Estabelecer a ligação Bluetooth®

É possível ligar a via Bluetooth® diretamente à sua TM6, por exemplo, para atualizar o firmware da para a versão mais recente ou para enviar confortavelmente as etapas de uma receita da da TM6 para a . Em alternativa, ou se possuir uma TM5, pode ligar a sua confortavelmente à app da para realizar uma atualização do firmware da .

Se possuir mais do que uma , ligue apenas a com a qual pretende cozinhar ou realizar uma atualização de firmware.

Se, durante o processo de emparelhamento, estiverem ligadas mais do que uma , poderá reconhecer a respetiva pelos últimos sete dígitos do número de série na lista de aparelhos disponíveis. O número de série pode ser consultado na placa de identificação da do lado inferior do aparelho.

TM5: Emparelhar o smartphone e a

A tem de ser emparelhada uma única vez com a app da no seu smartphone. Depois disso, a app reconhece a e efetua a ligação automaticamente logo que a app e a sejam iniciadas.

Nota Não é possível emparelhar novamente a enquanto está a cozinhar.



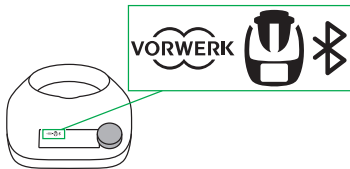
Descarregar aqui a app

1. Descarregue a app da através do seu smartphone a partir da App Store ou do Google Play.
2. Certifique-se de que tem a função Bluetooth® ativada no seu smartphone.
3. Ligue a .
4. Abra a app da e selecione a sua na lista dos aparelhos disponíveis. A designação corresponde aos últimos 7 dígitos do número de série, ver placa de identificação da sua .
⇒ Na aparece um código de seis dígitos.
5. Compare o código indicado com o código no smartphone e prima o botão de programação da para confirmar o emparelhamento.
⇒ A sua app conhece agora a e conectar-se-á automaticamente quando é aberta. A indica que a ligação foi bem sucedida, mostrando o símbolo do Bluetooth® e do smartphone por cima do seletor de tempo no visor.

Emparelhar a TM6 e a

Nota Não é possível emparelhar novamente a enquanto está a cozinhar.

1. Ative a função Bluetooth® na TM6 em Definições.



2. Ligue a .
3. Selecione na TM6 em Definições > Dispositivos conectados a a partir da lista apresentada. A designação corresponde aos últimos sete dígitos do número de série, ver placa de identificação da sua .
⇒ Na aparece um código de seis dígitos.
4. Compare o código indicado com o código na TM6 e prima o botão de programação da para confirmar o emparelhamento.
⇒ A sua TM6 conhece agora a e conectar-se-á automaticamente logo que os dois aparelhos estejam ligados. A indica que a ligação foi bem sucedida, mostrando o símbolo do Bluetooth® e da TM6 por cima do seletor de tempo no visor.

Se tiver problemas no emparelhamento dos seus aparelhos, poderá encontrar ajuda no capítulo [Resolução de problemas](#) [▶ 23].

6.3 Atualização de firmware

Se estiver disponível uma atualização de firmware, poderá instalá-la diretamente na através da app da ou da sua TM6.

Importante Não desligue a e, se aplicável, a sua TM6 e não desligue a ficha de alimentação durante a atualização.

Procedimento

- Estabeleça uma ligação Bluetooth®, ver capítulo [Estabelecer a ligação Bluetooth®](#) [▶ 16].

TM5: App da

No menu da app da pode consultar a versão atual do firmware instalado. Através da app pode ver quando está disponível uma nova atualização.

- Toque na app no botão Download Update e siga as instruções no visor.

TM6

Nota Se a estiver ligada à TM6, não é possível estabelecer uma ligação à app da .

- Desligue a TM6 e estabeleça depois a ligação entre a e a app.

Informação sobre a atualização de firmware A TM6 irá informá-lo automaticamente quando estiver disponível uma atualização de firmware para a .

- Toque no botão Download Update e siga as instruções no visor.

7 Funcionamento

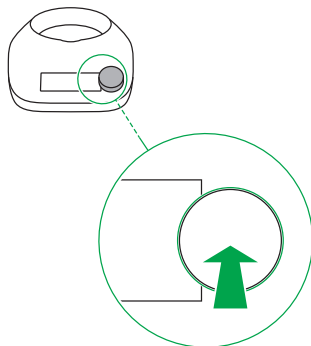
7.1 Ligar e desligar

Ligar

- Prima o botão de programação.
- ⇒ A é ligada.

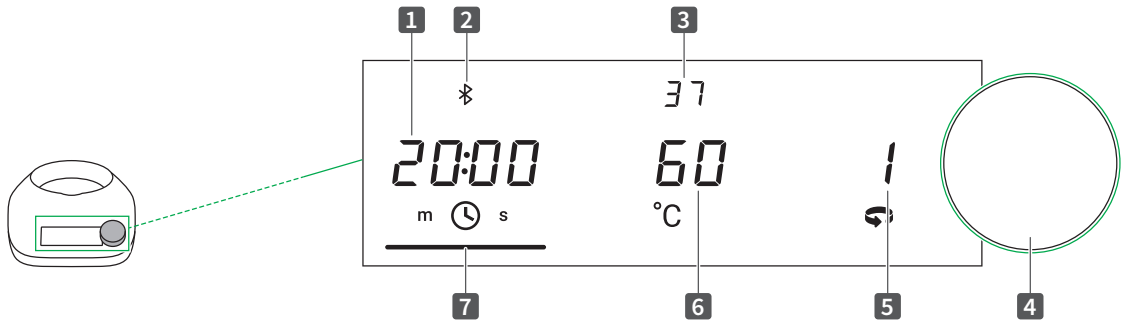
Desligar

1. Mantenha o botão de programação premido durante aprox. 5 segundos até aparecer no visor a indicação de que a se irá desligar.
2. Logo que apareça a indicação, pode largar o botão de programação.
3. Desligue a ficha de alimentação se não estiver a utilizar a .



Nota Se não estiver a ser utilizada, a desliga-se automaticamente após aprox. 15 minutos para poupar energia. Para impedir que a mesma se desligue automaticamente, rode ou prima o botão de programação.

7.2 Navegação e indicação no visor



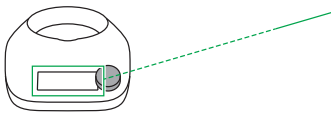
1 Tempo	5 Velocidade
2 Conectado com Bluetooth®	6 Temperatura (temperatura nominal)
3 Temperatura real	7 Barra preta (mostra o campo atualmente selecionado)
4 Botão de programação	

Navegação

A navegação é realizada com o botão de programação (4) à direita do visor.

Os valores **tempo**, **temperatura** e **velocidade** podem ser aumentados rodando o botão de programação para a direita ou diminuídos rodando o botão de programação para a esquerda logo após a seleção.

Nota Para confirmar o valor desejado, prima o botão de programação (4). De seguida, passa automaticamente para o campo seguinte. O campo atualmente selecionado possui sempre uma barra preta por baixo (7).



Símbolo	Significado
✓	Confirmar
✗	Cancelar
☹	- Tenha cuidado, o copo está quente (> 60 °C).
VAR ☹	Nível Varoma®
- - ☹	Temperatura da Varoma® alcançada.
☹	- Certifique-se de que a tampa está corretamente colocada no copo e confirme-o premindo o botão de programação.
☹	Ligação com a TM6 estabelecida.
☹	Ligação com a app da TM6.
☹	O processo de cozedura não pode ser iniciado porque falta o copo. - Insira o copo na .



O detetor do copo não está corretamente ajustado.

- Ajuste o detetor do copo, ver capítulo [Mudar o detetor do copo](#) [▶ 15].



O processo de cozedura foi parado porque a lâmina está bloqueada.

Provavelmente, alguns pedaços de ingredientes no copo são demasiado grandes ou o conteúdo do copo é demasiado viscoso ou duro.

- Elimine o bloqueio, ver capítulo [Eliminar bloqueios da lâmina](#) [▶ 25].

7.3 Ajustar o tempo de funcionamento

1. Selecione o seletor de tempo premindo o botão de programação.
⇒ *A barra preta aparece por baixo do seletor de tempo.*
2. Rode o botão de programação para a direita para aumentar o tempo ou para a esquerda para diminuir o tempo.
3. Confirme o ajuste premindo o botão de programação.



Duração ajustável

Pode ser ajustado manualmente um tempo de funcionamento de 0 segundos a 2 horas.

7.4 Definir a temperatura

1. Selecione o seletor de temperatura premindo o botão de programação.
⇒ *A barra preta aparece por baixo do seletor de temperatura.*
2. Rode o botão de programação para a direita para aumentar a temperatura ou para a esquerda para diminuir a temperatura.
3. Confirme o ajuste premindo o botão de programação.



Nota sobre aquecer e cozinhar

Só é possível aquecer e cozinhar se tiver definido um período de tempo de funcionamento.

Se não definir um período de tempo, selecione uma temperatura de > 0 °C e confirme por meio do botão de programação, os seletores de tempo e temperatura piscam três vezes e o valor da temperatura é definido para “---”.

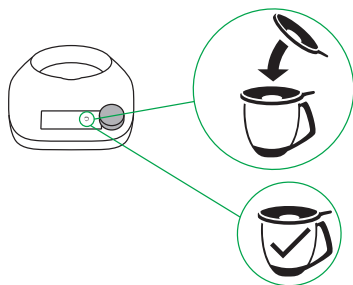
7.5 Ajustar a velocidade

Depois de ajustar e confirmar a temperatura desejada, a solicitação que seja colocada a tampa no copo.

- Certifique-se de que a tampa está corretamente colocada e confirme-o premindo o botão de programação da .
⇒ *Agora pode selecionar a velocidade.*

A dispõe de três níveis de velocidade. A lâmina roda sempre no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio (função inversa).

- Velocidade 0 (desligado)
- Velocidade 1 (90 rpm)
- Velocidade 2 (200 rpm)
- Rode o botão de programação para a direita para aumentar a velocidade ou para a esquerda para diminuir a velocidade.
⇒ *O processo de cozedura é iniciado.*



8 Limpeza

8.1 Limpeza da base

1. Desligue a ficha de alimentação antes de limpar a base.
2. Limpe a base com um pano macio humedecido e um detergente suave.
3. Utilize o mínimo de água possível para evitar a entrada de humidade no interior da base.

8.2 Limpeza do copo

Para limpar minuciosamente a lâmina e o copo, tem de retirar primeiro a lâmina e voltar a colocá-la mais tarde.

CUIDADO



Perigo de ferimentos de corte!

As pás da lâmina são afiadas e podem causar ferimentos.

- Manuseie a lâmina com cuidado.
- Nunca pegue na lâmina pelas pás.
- Tenha cuidado ao retirar a lâmina para evitar que esta caia acidentalmente.
- Mantenha as mãos fora do copo.
- Mantenha o corpo e o cabelo afastados da lâmina.

Pode encontrar mais detalhes nos capítulos [Retirar a lâmina \[▶ 20\]](#) e [Inserir a lâmina \[▶ 21\]](#).

Limpe bem o copo, tal como está descrito no manual de instruções da sua TM6 ou TM5.

Caso não tenha o seu manual de instruções à mão, todos os manuais estão disponíveis online em .

8.2.1 Retirar a lâmina

Para limpar minuciosamente a lâmina e o copo, tem de retirar a lâmina.

CUIDADO



Perigo de queimaduras devido a superfícies quentes!

O copo e os acessórios utilizados aquecem durante a preparação de alimentos quentes. Mesmo depois de terminar o processo de aquecimento, poderá queimar-se em superfícies quentes.

- Manuseie o copo, a lâmina e os acessórios com cuidado, em especial durante e após a preparação de alimentos quentes.
- Toque em todos os componentes exclusivamente pelas pegas e áreas previstas.
- Deixe arrefecer o copo e a lâmina antes de desmontar o copo e retirar a lâmina.

Siga os passos seguintes:



1. Mantenha o copo com a abertura virada para cima.
2. Rode a base do copo em aprox. 30° no sentido dos ponteiros do relógio e puxe a base do copo para fora.
A lâmina permanece para já no copo.
3. Pegue na lâmina com cuidado acima das pás e retire-a juntamente com o anel vedante do copo.

8.2.2 Inserir a lâmina

NOTA



Danos materiais devido a montagem incorreta da lâmina!

Se a lâmina não estiver corretamente inserida e bloqueada ou se o anel vedante estiver danificado, poderão passar líquidos pela saída da base para a placa de trabalho e danificar esta.

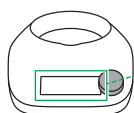
- Certifique-se de que o anel vedante da lâmina assenta corretamente no suporte da lâmina.
- Certifique-se de que o anel vedante da lâmina não apresenta danos.
- Certifique-se de que a lâmina está corretamente inserida e bloqueada antes de encher o copo.



1. Certifique-se de que o anel vedante da lâmina assenta corretamente por baixo do suporte da lâmina.
2. Mantenha o copo com a abertura virada para cima.
3. Pegue na lâmina com cuidado acima das pás e insira-a juntamente com o anel vedante na abertura na base do copo até o anel vedante da lâmina tocar no fundo do copo.
4. Coloque a base por baixo sobre o copo.
5. Rode a base do copo em 30° no sentido da pega até a lâmina estar firmemente bloqueada.
6. Verifique a base do copo quanto a um assento firme. O copo só pode ser inserido na base se estiver corretamente montado.

9 Resolução de problemas

Indicação de avarias



Se existir uma avaria, serão apresentados os seguintes símbolos no visor.



O processo de cozedura não pode ser iniciado porque falta o copo.
- Insira o copo na .



O detetor do copo não está corretamente ajustado.

- Ajuste o detetor do copo, ver capítulo [Mudar o detetor do copo](#) [▶ 15].



O processo de cozedura foi parado porque a lâmina está bloqueada. Provavelmente, alguns pedaços de ingredientes no copo são demasiado grandes ou o conteúdo do copo é demasiado viscoso ou duro.

- Elimine o bloqueio, ver capítulo [Eliminar bloqueios da lâmina](#) [▶ 25].

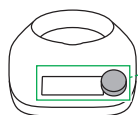
Códigos de erro apresentados

O código de erro apresentado fornece-lhe indicações sobre a avaria existente e como pode resolvê-la. Confirme a avaria premindo o botão de programação. Para saber como desligar e reiniciar a quando for necessário, consulte o capítulo [Ligar e desligar](#) [▶ 17].

Conselhos

Em caso de ocorrência de avarias de forma repetida, verifique primeiro se o firmware do seu aparelho está atualizado para a versão mais recente e, se necessário, efetue uma atualização, ver capítulo [Atualização de firmware](#) [▶ 17].

Se uma mensagem de erro for apresentada repetidamente apesar do firmware atualizado, entre em contacto com o Serviço de Apoio ao Cliente (ver capítulo [Serviço de Apoio ao Cliente](#) [▶ 26]).



Código de erro	Significado	Resolução
23	Problema com o copo	Limpe os pinos do copo, volte a inserir o copo e reinicie o aparelho. ¹⁾
25	Motor sobrecarregado	Verifique se o motor está bloqueado e, se necessário, reduza a carga. ¹⁾
29	Motor sobrecarregado / sobreaquecido	Confirme a mensagem de erro premindo o botão de programação e aguarde até o motor arrefecer. Reinicie o aparelho. ¹⁾
33	Problema de hardware	Confirme a mensagem de erro premindo o botão de programação e reinicie o aparelho. ¹⁾
37	Problema de hardware	Confirme a mensagem de erro premindo o botão de programação e reinicie o aparelho. ¹⁾

38	Problema de hardware	Confirme a mensagem de erro premindo o botão de programação e reinicie o aparelho. ^{*)}
52	Problema com o copo	Se introduzir alimentos demasiado frios ou congelados no copo ou se o copo for guardado no frigorífico e daí for colocado diretamente no aparelho, esvazie o copo e enxague-o com água morna. Volte a encher o copo e prossiga diretamente com a receita. Para evitar que o problema volte a ocorrer, processe os ingredientes muito frios ou congelados de forma rápida e não deixe o copo com ingredientes congelados no seu interior durante muito tempo. Limpe os pinos do copo, volte a inserir o copo e reinicie o aparelho. ^{*)}
69	Copo sobreaquecido ou problema de hardware	Confirme a mensagem de erro premindo o botão de programação e aguarde até o copo arrefecer. Reinicie o aparelho. ^{*)}
72	Problema de hardware	Entre em contacto com o Serviço de Apoio ao Cliente.
151	Desligamento inesperado	O aparelho desligou-se inesperadamente. Prima sempre o botão de programação para desligar o aparelho.
371	Problema de hardware	Confirme a mensagem de erro premindo o botão de programação e reinicie o aparelho. ^{*)}
853	Problema de atualização	Reinicie a atualização de firmware. ^{*)}
854		
858	Problema de hardware	Confirme a mensagem de erro premindo o botão de programação e reinicie o aparelho. ^{*)}
859	Problema de hardware	Reinicie o aparelho. ^{*)}
860	Motor sobreaquecido ou problema de hardware	Confirme a mensagem de erro premindo o botão de programação e aguarde até o motor arrefecer. Reinicie o aparelho.
861	Problema de hardware	Confirme a mensagem de erro premindo o botão de programação e reinicie o aparelho. ^{*)}
862	Módulo Bluetooth® não detetado	Confirme a mensagem de erro premindo o botão de programação. Este erro afeta apenas a conectividade. A função de cozedura normal não é afetada. ^{*)}
863	Problema de hardware	Reinicie o aparelho. ^{*)}
864	Problema com o detetador do copo	Confirme a mensagem de erro premindo o botão de programação e insira corretamente o copo. ^{*)}
865	Problema de hardware	Reinicie o aparelho. ^{*)}
866	Problema com o detetador do copo	Confirme a mensagem de erro premindo o botão de programação e insira corretamente o copo. ^{*)}
867		
868		

*) Entre em contacto com o Serviço de Apoio ao Cliente se a mensagem de erro aparecer repetidamente.

Resolução de problemas

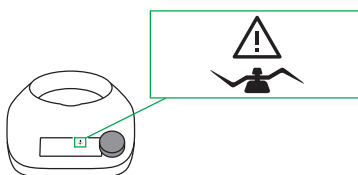
Não consigo ajustar a temperatura.	É provável que não tenha definido um tempo de funcionamento. Só é possível ajustar a temperatura depois de ajustar a duração. – Ajuste a duração desejada.
Quando tenciono estabelecer uma ligação Bluetooth®, não sei qual é a correta na lista de aparelhos disponíveis.	A designação da sua corresponde aos últimos sete dígitos do número de série do seu aparelho, ver placa de identificação do lado inferior da sua .

A minha TM6 efetua o emparelhamento com a errada A TM6 efetua o emparelhamento sempre automaticamente com a última conhecida. Caso queira emparelhar a TM6 com uma nova, estabeleça novamente uma ligação Bluetooth® (ver capítulo [Estabelecer a ligação Bluetooth® \[▶ 16\]](#)) e procure a sua na lista dos aparelhos a emparelhar. A designação do aparelho corresponde aos últimos sete dígitos do número de série da sua, ver placa de identificação.

Não é possível resolver a avaria. Certifique-se de que o firmware da está atualizado para a versão mais recente. Se necessário, efetue uma atualização do firmware, ver capítulo [Atualização de firmware \[▶ 17\]](#).

Se o problema persistir, entre em contacto com o seu Serviço de Apoio ao Cliente (ver capítulo [Serviço de Apoio ao Cliente \[▶ 26\]](#)). Tenha à mão o código de erro apresentado no visor para o caso de ser necessário.

9.1 Eliminar bloqueios da lâmina



Se vir este símbolo no visor, isso significa que o aparelho foi parado por existir uma resistência demasiado grande para a lâmina no copo.

Siga os passos seguintes:

CUIDADO



Perigo de queimadura ao mexer!

Poderá sofrer queimaduras no conteúdo do copo.

- Tenha cuidado ao mexer o conteúdo do copo.
- Deixe escorrer a espátula antes de a continuar a utilizar.

Problema	Causa	Exemplo	Resolução
A lâmina está bloqueada porque...	...os pedaços de ingredientes no copo são demasiado grandes.	Por exemplo, cenouras e pedaços de batata poderão ficar presos debaixo da lâmina e bloquear esta	Mexa cuidadosamente o conteúdo com a espátula. Se necessário, empurre levemente a lâmina com a espátula para soltar os pedaços existentes debaixo da lâmina. Volte a colocar o copo na TM6 ou TM5 e triture os alimentos. Triture, por exemplo, os legumes em pedaços (2-3 cm) 5 seg./velocidade 5. Em alternativa, também poderá adicionar mais líquido.
	...o conteúdo do copo é demasiado viscoso.	Por exemplo, açúcar mascavado com ovos ou açúcar com manteiga	Mexa cuidadosamente o conteúdo com a espátula. Volte a colocar o copo na TM6 ou TM5 e mexa o conteúdo de modo a ficar mais espumoso. Em alternativa, também poderá adicionar mais líquido.
	...o conteúdo do copo é demasiado duro.	Por exemplo, carna picada crua	Volte a colocar o copo na TM6 ou TM5 e continue a processar aí o alimento.

10 Serviço de Apoio ao Cliente

Serviço de Apoio ao Cliente

Segunda a sexta-feira, das 9h às 18h

Tel. +351 21 011 76 76

E-mail: bimbyapoioaocliente@vorwerk.pt

Serviço Técnico

Consulte os nossos horários de funcionamento em bimby.pt

Serviço de Apoio ao Cliente Vorwerk

Descubra o Serviço de Apoio ao Cliente Vorwerk mais perto de si em bimby.pt

Para mais informações, entre em contacto com o seu Agente Bimby®, a empresa responsável pelas vendas no seu país ou consulte a nossa página bimby.pt.

Este manual de instruções está disponível em outras línguas em

<https://thermomix.vorwerk.com>

11 Garantia/responsabilidade por defeitos materiais

Para saber o período de garantia, consulte o seu contrato de venda.

O aparelho só deve ser reparado pelo serviço técnico da Vorwerk.

Use apenas os utensílios fornecidos o aparelho ou os acessórios originais da Vorwerk. Nunca use o aparelho com utensílios ou equipamentos que não foram fornecidos pela Vorwerk. Caso contrário, a garantia e a responsabilidade por defeitos materiais será anulada.

12 Eliminação

O símbolo significa:

Conforme definido pelo Decreto-lei nº 152-D/2017, indica que os equipamentos eléctricos e electrónicos não podem ser colocados no lixo.

A Gestão de Resíduos de Equipamentos Eléctricos e Electrónicos (REEE) está regulada actualmente em Portugal pelo Decreto-Lei nº 71/2016 de 4 de Novembro, que transpõe a Directiva n.º 2012/19/UE, do Parlamento Europeu e do Conselho, de 4 de Julho de 2012, e proíbe a colocação destes resíduos nos contentores de lixo comum, por constituírem um sério risco para o meio ambiente.


Quando o seu equipamento atingir o final de vida, deverá assegurar o seu encaminhamento para locais de recolha apropriados para este tipo de equipamentos, garantindo assim o correcto encaminhamento para tratamento e reciclagem de todos os materiais que o constituem.

Deverá entregar o seu equipamento eléctrico numa loja Vorwerk Shop mais próxima de si (<https://bimby.vorwerk.pt>) ou num Local de Recolha da Rede Electrão (www.electrao.pt) que mais lhe seja conveniente, em Portugal Continental e Ilhas.

Para mais informações, contacte-nos através do email (bimbyapoioaocliente@vorwerk.pt)



13 Dados técnicos

Modelo	CS100-1
Símbolo de segurança/Marca de controlo/Conformidade	
Motor	Motor passo a passo, 25 W de potência nominal. Ajuste da velocidade de 0-200 rotações/minuto Proteção eletrónica do motor para evitar sobrecargas.
Sistema de aquecimento	Consumo elétrico 950 W. Protegido contra sobreaquecimento.
Corpo	Material plástico de alta qualidade.
Copo	Aço inoxidável, com sistema de aquecimento e sensor de temperatura integrado. Capacidade máxima de 2,2 litros.
Alimentação	Apenas para corrente alternada de 220-240 V 50/60 Hz (adaptação automática) Consumo de energia máx. 950 W. Comprimento do cabo de alimentação 1 m
Consumo em standby	< 0,1 W
Indicações sobre a conectividade	2,4 GHz 2400 - 2483,5 MHz < 10 dBm Bluetooth® 5.0 Low Energy A marca nominativa Bluetooth®, como também os logotipos, são marcas comerciais registadas e propriedade da Bluetooth SIG, Inc. Qualquer utilização desta marca nominativa/logotipo pela Vorwerk Elektrowerke GmbH & Co. KG ocorre sob licença.
Conformidade	A Vorwerk Elektrowerke GmbH & Co. KG declara, por este meio, que o tipo de equipamento de rádio CS100-1 () está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração UE de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet:
Dimensões Excl. Varoma	100 mm x 205 mm x 260 mm (altura x largura x profundidade)
Peso Excl. Varoma	2,3 kg
Condições ambientais para o funcionamento	Faixa de temperaturas: 0 °C a 35 °C

13.1 Fabricante

Vorwerk Elektrowerke GmbH & Co. KG
Mühlenweg 17-37
42270 Wuppertal
Alemanha

bimby

Bimby Friend

